



# Incisivo appello dell'Italia a un'azione conclusiva Grandi sostiene a Ginevra la graduale abolizione delle armi offensive

Efficace risposta alle obiezioni di Tardieu - La Francia di fronte al virtuale accordo delle altre Potenze

GINEVRA, 13

(V. Fascetti) Oggi è stata l'Italia che ha fornito la nota dominante della giornata tanto è vero che i commenti intorno al discorso del nostro Ministro degli Esteri si sono protratti fino a tardissima sera. Sarebbe ozioso dover stare a spiegare la portata di ogni singola fase delle dichiarazioni italiane, il cui profondo significato non può del resto sfuggire ai lettori. Ad ogni modo, non è soltanto questo o quel passaggio, ma tutto l'insieme del discorso e l'invito che il Ministro Grandi ha rivolto all'Assemblea, invito che consiste nel fare punto e basta col verbalismo inconcludente per dare finalmente mano ad un lavoro fattivo.

## La via del buon senso

L'augurio che possiamo farci è che la voce ammonitrice e chiarificatrice del Capo del Governo italiano, che oggi ha riassunto per interposta persona nella sala della Conferenza del disarmo sia convenientemente ponderata e meditata. Del resto, a parte quelli che, come si diceva in principio, potranno essere i risultati definitivi di questa Conferenza, è tuttavia indubbio che la situazione accenna ancora una volta a chiarirsi. Sta di fatto che, sulle proposte fatte dall'Italia all'inizio della Conferenza, e cioè nei primi giorni dello scorso febbraio, si è determinata una felice concordanza di vedute che va dal nostro Paese agli Stati Uniti d'America, compresa anche l'Inghilterra. Quando si tengano presenti i continui tentativi che sono stati fatti per far accettare dalla Conferenza tesi astratte e troppo interessate, che se avessero preso il sopravvento avrebbero determinato il suo fallimento immediato. Per dare un esempio pratico è facile immaginare dove si sarebbe giunti se nel centro della Conferenza fosse riuscito ad imporsi il piano francese sul mito della sicurezza, il cui risultato è precisamente opposto a quello che dovrebbe prefiggersi il consenso ginevrino.

Invece, dopo il discorso dell'altro ieri di Gibson, con l'immediata adesione inglese e quindi quella tedesca, nonché gli altri piccoli Paesi, la discussione è ormai impostata sulla tesi italiana. Oggi l'on. Grandi, continuando il discorso, sia pure abilissimo, dal proprio punto di vista, pronunciato ieri da Tardieu, ha muoversi e lucidamente dimostrato a coloro cui la causa del disarmo sta veramente a cuore, che se la Conferenza vuole avere successo, bisogna che segua la via del buon senso.

E' perciò facile immaginare come, sia questa, sia tutte le altre ferree argomentazioni contenute nel discorso del Ministro degli Affari Esteri italiani abbiano prodotto gli effetti di cui abbiamo parlato in principio. Infine, per concludere, diremo che l'opinione italiana ha prodotto qui l'impressione che il nostro Paese, refrattario ad ogni forma di intransigenza, è incline a collaborare con tutte le Nazioni purché si faccia sul serio e si dia il bando alla demagogia e alla sofistica del disarmo.

Apertasi la seduta, il nostro Ministro fra la vivissima attenzione dell'Assemblea, ha pronunciato con voce alta e chiara le sue dichiarazioni.

## Il vigoroso discorso del Ministro italiano

Il Ministro Grandi, richiamandosi al memoriale italiano del 3 aprile, dichiara senz'altro che è venuta l'ora di affrettarsi a un lavoro conclusivo, lasciando da parte gli schemi generali e le discussioni di principio. Il suo compito è facilitato dall'esposizione del delegato americano Gibson la quale ha sviluppato in favore della limitazione qualitativa idee e concetti che egli potrebbe sottoscrivere. Le proposte italiane di limitazione qualitativa, non rappresentavano un piano organico; erano cioè semplici e non come abolizione pura e semplice di alcune armi troppo potenti e troppo costose, ma come l'abolizione necessariamente simultanea e completa di tutte quelle armi che determinano, in maniera particolare, la capacità aggressiva di uno Stato. Su questo concetto desidera richiamare ancora una volta l'attenzione dell'Assemblea poiché esso è quello che, a suo avviso, più direttamente e più intimamente risponde alle ragioni ideali e pratiche per le quali i Paesi si sono riuniti qui. La limitazione qualitativa può concepirsi, o come mezzo per rendere la guerra meno costosa e meno inumana o come un mezzo per rendere la guerra più difficile e più rischiosa. L'abolizione di alcune delle armi più costose produrrebbe evidentemente una riduzione sensibile delle spese militari che gravano attualmente sui bilanci e per essere queste armi che le armi più micidiali equivarrebbe a quella che, con frase di gusto un po' dubbio, è stata chiamata l'umanizzazione della guerra.

## L'aggressione resa vana

Privare gli eserciti, le flotte e le forze aeree, delle loro armi più potenti, significa rendere per questo stesso, un'aggressione internazionale più difficile, più rischiosa e più incerta. Uno Stato che si preva-

ri ad una aggressione ha bisogno di concentrare in un tempo molto breve mezzi potenti e a grande raggio di azione su un determinato tratto della fronte avversaria, allo scopo precipuo di superare le difese create dal difensore e di spianare la via alle truppe assaltatrici. Come la guerra mondiale ha dimostrato, è assai difficile svolgere un'offensiva contro un difensore fortemente trincerato, protetto da ostacoli di ogni genere, senza l'uso di mezzi di guerra che possono produrre gravi scompolgimenti nelle sistemazioni difensive ed una profonda demoralizzazione nell'esercito nemico e nelle stesse popolazioni civili. E' stato infatti in base a questa convinzione che nei trattati di pace sono state abolite tutte indistintamente le armi aventi un carattere aggressivo; ed è su questa abolizione che la parte 5.a dei trattati di pace riposa. Togliere dal teatro delle ostilità queste categorie di armamenti significa togliere ad ogni offensiva le maggiori probabilità di successo, mentre significa aumentare in favore di chi si difende l'efficacia della difesa.

Quale sarebbe lo Stato che si getterebbe ciecamente in operazioni aggressive, calcolando sulle armi che esso non ha ancora fabbricato? E poi, qualunque sia la formula di intervento della Società delle Nazioni in un'azione diretta a reprimere un conflitto, si dovrà contare sulla capacità difensiva dello Stato aggredito, perché vi sarà sempre un periodo nel quale, in attesa di aiuti, questo Stato dovrà per suo conto resistere.

## Parigi ha definito le armi offensive

Il principio che è prima la qualità, poi la quantità degli armamenti è quello che ha ispirato la delegazione italiana nella proposta di considerare l'abolizione delle armi aggressive dal punto di vista organico dell'interdipendenza degli armamenti. Le armi aggressive formano un sistema che dovrebb'essere disfatto in pieno. Intaccarlo qua e là non avrebbe significato. Inutile per esempio abolire le artiglierie pesanti e permettere l'aviazione da bombardamento. Sulla base di questi concetti la delegazione italiana ha presentato le sue proposte di abolizione delle artiglierie pesanti, dei carri d'assalto, dell'aviazione da bombardamento, delle navi di linea, dei sottomarini, delle navi portaerei, dei mezzi di guerra chimica e batteriologica.

Nel suo discorso di ieri il signor Tardieu ci ha detto quanto difficile sia tirare una linea precisa di demarcazione tra gli armamenti offensivi e difensivi. E' d'accordo con lui che da un punto di vista teorico questa distinzione può presentarsi assai difficile e che una discussione dottrinale su questo punto non condurrebbe ad alcun risultato pratico. Nessuno, credo, ha il desiderio di entrare in discussioni di questo genere. Si tratta di risolvere un problema pratico con criteri di esperienza e di buon senso. Il buon senso suggerisce che le armi le quali sono insieme le più potenti, le più micidiali e posseggono la maggiore mobilità ed il più vasto raggio d'azione, sono quelle particolarmente adatte per un'azione offensiva. E quanto all'esperienza quella della guerra mondiale è troppo recente perché possa essere dimenticata.

D'altronde questa esperienza è servita a costruire la parte 5.a dei trattati di pace. Sono precisamente queste stipulazioni che bisogna tenere presenti. D'altronde nello stesso memorandum francese del 5 febbraio sono elencati i mezzi di guerra che dovrebbero essere staccati dall'organizzazione difensiva autonoma degli Stati per essere messi al servizio della Società delle Nazioni. Con la sola eccezione dei carri di assalto i mezzi di guerra indicati nel memorandum francese come i più offensivi sono precisamente quelli dei quali la delegazione italiana ha proposto l'abolizione. Quella distinzione dunque, che nel campo teorico appariva così difficile, nel campo pratico è possibile ed è stata già fatta e realizzata.

## Inopportuna ipotesi della malafede

L'oratore risponde quindi al signor Tardieu laddove questi ha detto che la limitazione qualitativa può essere facilmente violata. Ma allora non bisognerebbe più contrarre impegni solo perché questi possono essere violati con la frode. Se si dubita della buona fede bisognerà rinunciare a qualsiasi risultato. Uno Stato pronto a violare il patto di Parigi può violare anche gli impegni relativi a una limitazione qualitativa? Ma, ammessa tale possibilità, quello Stato sarà pronto a violare qualunque impegno, compreso quello di mettere le sue armi a disposizione della Società delle Nazioni. Anzi sarà sempre più facile venire meno alle promesse di concorrere con queste armi all'azione comune che, una volta abolite queste armi, di prepararsi in segreto. Se si parte dall'ipotesi della malafede tutto l'edificio della sicurezza e della pace crolla e con esso quella mutua fiducia che è alla base, non solo del-

la cooperazione, ma della stessa convivenza internazionale.

La delegazione italiana ha esposto in tutti i suoi particolari nel suo "memorandum" come concepisce tecnicamente la limitazione qualitativa.

## Disarmo per blocchi successivi

L'oratore richiama l'attenzione dell'Assemblea sulle misure relative alla aviazione civile ed ai metodi di distruzione del materiale per blocchi successivi. Naturalmente, non è possibile abolire l'aviazione da bombardamento senza disciplinare in maniera efficace lo sviluppo dell'aeronautica civile e senza tener conto delle sue possibilità. Il progresso di questa, le sue caratteristiche e le sue possibilità si avvicinano talmente a quelle dell'aviazione da bombardamento che ogni provvedimento restrittivo nei riguardi di quest'ultima rimarrebbe senza tangibili effetti pratici, ove non venissero prese adeguate cautele per l'aviazione civile, allo scopo di evitarne l'utilizzazione per fini militari. Tali cautele l'Italia ha ricercato in un sistema che, pur non intralciando totalmente il naturale sviluppo di un mezzo di comunicazione pacifico, ne consenta un controllo vigile ed efficace. Questo sistema tende naturalmente ad attuare ed applicare le disposizioni previste dagli art. 28 e 37 del progetto di convenzione. In stretto rapporto con quanto sopra sono state determinate nel memorandum italiano le norme riflettenti l'abolizione dell'aviazione da bombardamento, norme che si basano sul principio che l'abolizione stessa deve partire dal presupposto che in linea assoluta occorre impedire, a qualsiasi tipo di apparecchio, di nuocere al di là di un raggio di 100 chilometri.

I relativi studi della delegazione italiana saranno comunicati alla Commissione aerea.

Quanto ai metodi di distruzione dei materiali, questi non possono essere che due: o la distruzione immediata, o la distruzione per blocchi successivi. La delegazione italiana è pronta ad accettare il secondo sistema. L'on. Grandi espone quindi le modalità tecniche per l'applicazione del sistema di distruzione per blocchi successivi dei materiali proibiti per quanto riguarda le artiglierie, i carri d'assalto, le navi di linea e portaerei, i sottomarini, l'aviazione da bombardamento, e gli strumenti della guerra chimica e batteriologica, avvertendo che per questi ultimi la distruzione dovrà essere immediata.

## La prima tappa che il mondo attende

L'on. Grandi così conclude: Queste sono le proposte che lo onore di presentarsi. Noi siamo stati indotti a studiare un sistema di abolizione progressiva delle armi aggressive in luogo della pura e semplice distruzione immediata da due ordini di considerazioni: la prima è che i mezzi di guerra fanno parte di un complesso organico, il quale non può essere da un giorno all'altro sconvolto, e che ha bisogno invece di un lento riadattamento. La seconda considerazione è che molti dei materiali, dei quali abbiamo proposto l'abolizione, sono a breve vita e che l'impegno di distruggerli equivale in molti casi praticamente all'impegno di non sostituirli. Questa è sembrata una considerazione che può conciliare alla tesi italiana gli Stati che trovano delle difficoltà a mettere subito fuori uso materiali di così grande valore. La limitazione qualitativa non rappresenta naturalmente che uno dei sistemi i quali possono essere seguiti per giungere alla riduzione degli armamenti. E' evidente che questo sistema deve essere completato con altre misure. Se io insisto oggi sulla abolizione delle armi offensive è perché sono convinto che attraverso questa abolizione si può arrivare immediatamente ad un risultato molto importante, e cioè:

1) Essa rafforzerà la capacità difensiva degli Stati e la loro sicurezza;

2) Essa renderà l'aggressione più difficile e più rischiosa;

3) Essa creerà condizioni di fatto più favorevoli al funzionamento del patto della S. D. N. e del patto di Parigi;

4) Essa creerà le condizioni migliori per giungere a una riduzione effettiva degli armamenti ai livelli più bassi.

Ecco in poche parole come il mio Paese ritiene possibile raggiungere una prima tappa nel difficile cammino che ci sta dinanzi. Non è che una tappa, ma superarla significa portarci decisamente avanti, verso il risultato finale che il mondo attende da noi.

## Una calda ovazione

Quando l'on. Grandi, pronunciato le ultime parole del suo discorso costruttivo, ha lasciato la tribuna per tornare al suo posto, una salva di applausi è scoppiata nell'aula, e quindi gli si è fatta intorno una ressa di persone per congratularsi con lui, stringendogli calorosamente la mano.

Tra queste, per nominare soltanto i capi delle delegazioni delle grandi Potenze vi erano il Ministro degli

Esteri inglese, Simon, il rappresentante degli Stati Uniti d'America, Gibson, il Presidente del Consiglio francese Tardieu e il rappresentante del Reich, Nodolny.

Secondo oratore della seduta antimeridiana è stato il rappresentante del Brasile, Macedo Soares, il quale afferma che le proposte italiane americane costituiscono il mezzo più facile per avvicinarsi alla soluzione del problema. Segue Twink Ruscdi, rappresentante della Turchia, il quale rende omaggio alla proposta semplice e precisa presentata da Gibson e quelle di Grandi. Il rappresentante dell'Uruguay è per l'esercito guerriero proposto dalla Francia. La Persia vorrebbe l'internazionalizzazione delle fabbriche di armi. Ultimo oratore della seduta è Marinkovic, delegato della Jugoslavia, il quale propone l'abolizione di tutte le navi da guerra di qualunque categoria, salvo quelle necessarie alla difesa delle coste; l'abolizione della artiglieria pesante e dei carri d'assalto. Questi strumenti di guerra sarebbero posti sotto il controllo della Società delle Nazioni, e in caso di guerra, il Consiglio della S. D. N. potrebbe procedere alla requisizione di questi strumenti di guerra e di metterli a disposizione degli Stati attaccati. La preparazione dei bombardamenti aerei e l'impiego di gas tossici, di sostanze chimiche nonché di microbi sono interdetti anche in caso di legittima difesa. La proposta di Marinkovic è rinviata all'ufficio di Presidenza.

## La Polonia e il Giappone

Nella seduta pomeridiana hanno parlato il delegato spagnolo, che non dà la preferenza ad alcuna delle due tesi e Zaleski capo della delegazione polacca il quale, reso omaggio al progetto italiano afferma che occorre procedere per soluzioni globali, tenendo presente lo scopo supremo che deve presidiare ai lavori ginevrini cioè l'organizzazione della pace.

Il delegato giapponese Sato, pure affermando la volontà di collaborare del Giappone ad una effettiva opera di disarmo dichiara che nello stesso tempo non si debbono dimenticare le realtà esistenti e sono proprio queste realtà che impongono un freno e costringono di misurare il passo, perché non bisogna fare astrazione dalle condizioni politiche internazionali che esistono attualmente nel mondo intero. Per questo occorre agire con una certa moderazione nell'iniziare i primi passi del disarmo mondiale.

Dopo brevi dichiarazioni del rappresentante danese, Henderson, si dichiara che tutte le proposte presentate oggi saranno trasmesse all'ufficio di presidenza nelle stesse condizioni dei precedenti. Aggiunge che gli sembra necessario di coordinare tutte queste proposte e che tale lavoro evidentemente richiederà un certo tempo. Propone pertanto che domani non vi sia riunione della Commissione generale, ma questa si riunisca invece lunedì, per prendere in esame le raccomandazioni dell'ufficio di presidenza ed esaminare allora i punti iscritti all'ordine del giorno della Commissione. La Commissione approva tale proposta.

Stasera l'on. Grandi si è intrattenuto in un cordiale colloquio con il rappresentante del Reich, Nodolny. Stinson è atteso a Ginevra per sabato mattina prossimo. Appena giungerà egli avrà un colloquio con il Ministro degli Affari Esteri italiani al quale lo legano cordiali relazioni.

Una riunione del Consiglio della Società delle Nazioni avrà luogo venerdì mattina e il Comitato del 19, nominato dall'Assemblea della Società delle Nazioni è convocato per sabato per esaminare la vertenza tra Cina e Giappone.

## Cordiale risonanza a Londra

LONDRA, 13. Il discorso pronunciato oggi da S. E. Grandi alla Conferenza del disarmo ha avuto una vasta e cordiale risonanza nei giornali inglesi e quelli di questa sera lo riproducono con esteso.

Particolare compiacimento si esprime per aver l'on. Grandi approvato le proposte degli Stati Uniti. Il programma italiano costituisce veramente un piano organico per l'abolizione di alcune armi fra le più aggressive ed è ispirato da un sincero desiderio di disarmare. La praticità è così evidente che è superfluo metterla in rilievo.

In contrasto coi giudizi che essi esprimono sulla tesi italiana, i giornali inglesi rilevano che il piano di Tardieu è assurdo e inconcepibile. L'opposizione della Francia alle proposte americane sottoposte ieri alla Conferenza da Gibson è stigmatizzata con aspre parole specialmente dalla stampa liberale.

Naturalmente Tardieu vede di malocchio le proposte italiane e americane, che hanno pure il consenso dell'Inghilterra, ma per la storia del disarmo non sarà difficile classificare l'assurdo tesi francese fra i numerosi tentativi di sabotaggio di questa e di altre conferenze internazionali.

## Ostinata incomprendenza a Parigi

PARIGI, 13. Tutti i giornali pomeridiani di Parigi fanno largo posto al discorso pronunciato stamane dal Ministro degli Esteri italiano on. Grandi alla Conferenza del disarmo, riferendo con larghezza la proposta presentata dal Governo italiano per la riduzione degli

armamenti. Ma la stampa è in generale ostile a queste proposte e, come ieri criticava vivamente i suggerimenti del delegato americano, così oggi essa fa sfoggio di sofismi di ogni genere, per contro battere le chiare affermazioni del nostro rappresentante a Ginevra e ridurre il valore delle proposte presentate.

La stampa parigina, per lo meno quella che appoggia il Governo e che costituisce la maggioranza dei giornali, non vede e non considera che il piano Tardieu. Di più ancora: in ogni proposta che non sia una semplice adesione al piano francese, essa scorge una offensiva diretta contro la Francia. Si giunge così ad una incomprendenza totale che, se non è determinata dalla malafede, è nella migliore delle ipotesi il risultato di una ristrettezza egoistica di vedute, che salta agli occhi in ogni circostanza: più che mai nel momento in cui il delegato italiano, interpretando le direttive mussoliniane, recentemente sanzionate dal Gran Consiglio, concretamente espone la posizione dell'Italia dinanzi al problema mondiale della riduzione degli armamenti. Ma di questo problema mondiale, Parigi ha fatto o vorrebbe fare soltanto un problema franco-tedesco e, senza osare di dirlo chiaro e netto, lascia trasparire quanto tutte le argomentazioni che difendono la soluzione mondiale, la ristrettezza preoccupazione di ritrovarsi dinanzi ad una Germania ristabilita nella pienezza dei suoi diritti e in uno stato di parità rispetto alle altre Potenze.

Così è per il discorso dell'on. Grandi e per le proposte italiane, che sono state prese con una meschinità di vigliaccheria su cui non è il caso di insistere.

Dopo aver rilevato che la tesi italiana si avvicina a quella francese, si rinvia la partenza per Ginevra di 24 ore. Questa energica azione fa seguito alle recenti perquisizioni che, a quanto afferma la polizia, avrebbero portato alla scoperta di documenti dai quali risulterebbe che fra l'altro i nazional-socialisti preparavano atti di terrorismo e di alto tradimento. Le autorità sperano di poter compiere lo scioglimento senza incidenti, ma hanno dichiarato che, nel caso di disordini, essi saranno prontamente repressi. Il delegato d'Italia rileva che, quanto ha detto il nostro Ministro degli Esteri, vale ad ambientare il complesso delle proposte pratiche contenute nel memoriale italiano che si è pubblicato alla vigilia della ripresa dei dibattiti ginevrini. Queste proposte, continua il Giornale d'Italia, hanno tre caratteristiche:

1) Esse sono essenzialmente pratiche, ossia tendenti ad avviare verso soluzioni positive il problema della limitazione degli armamenti, facendolo uscire dal dominio dei principi astratti, così da poter offrire ai popoli un inizio di fatti concreti, di realizzazioni sostanziali.

2) Esse non intendono di fornire una formula definitiva capace di attuare intera e immediata la soluzione del problema, ma costituiscono piuttosto un piano di successivi accostamenti nazionali, al fine ultimo di raggiungere e in applicazione del principio della limitazione qualitativa, puntano sulla soppressione iniziale delle armi e hanno più manifesto carattere offensivo.

3) Esse si fondano sul principio essenziale della interdipendenza degli armamenti, sempre affermata dall'Italia fino al discorso di Mussolini al Senato del giugno 1928, che è il solo capace di far progredire il movimento del disarmo su un terreno di equità per tutti i Paesi e di realtà per le varie tappe e forme del disarmo.

## La Fiera di Milano

### Messaggi di Acerbo al Re e al Duce

MILANO, 13. S. E. il Ministro Acerbo ha inviato oggi i seguenti telegrammi a S. M. il Re e a S. E. il Capo del Governo:

«Avanzandoci la XIII Fiera campionaria di Milano, magnifica affermazione del lavoro e dell'ingegno nazionale ed espressione sicura della forza e del prestigio del nostro Paese nel mondo, le autorità e il laborioso popolo lombardo si uniscono a me nell'inviare un devoto omaggio a V. M. che di questo grande manifestazione è alto benedico patrono».

«La XIII Fiera campionaria di Milano che oggi si è inaugurata con la partecipazione di ditte italiane e straniere superiori a quella di tutti gli anni precedenti e con una organizzazione che deve ormai ritenersi perfetta, viene ad illustrare la saldezza dell'economia nazionale che anche durante le difficoltà generali marcia con sforzo prodigioso di energia e di mezzi verso maggiori conquiste. Voi, Duce, trovate perciò in questa potente affermazione la realizzazione delle Vostre direttive e del Vostro programma che mira alla grandezza e prosperità della Patria».

## I membri di diritto del Consiglio delle Corporazioni

ROMA, 13. La Gazzetta Ufficiale pubblica il R. Decreto che reca variante all'aggiunte all'elenco dei membri di diritto del Consiglio Nazionale delle Corporazioni.

## I ricevimenti del Capo del Governo

ROMA, 13. S. E. il Capo del Governo ha ricevuto l'on. Sardi presidente dell'Istituto «Lucas» che gli ha riferito sul bilancio dell'Istituto stesso per il 1931 e sulla missione recentemente svolta in Cina per incarico della Società delle Nazioni. S. E. il Capo del Governo gli ha manifestato il suo compiacimento.

S. E. il Capo del Governo ha inoltre ricevuto il marchese Luigi Belardi, il quale gli ha fatto omaggio di numerosi ed importanti cimeli e documenti garibaldini, di cui il Belardi era in possesso per avere partecipato ad avvenimenti dell'epopea garibaldina. S. E. il Capo del Governo ha gradito l'omaggio.

## 40 miliardi di deficit nel bilancio americano

WASHINGTON, 13.

Il Ministero del Tesoro annuncia che il disavanzo del bilancio all'11 aprile scorso e cioè per dieci mesi e undici giorni del corrente esercizio finanziario, ammonta a due miliardi e 17 milioni di dollari. E' la prima volta nella storia del tempo di pace di qualsiasi Nazione che il disavanzo di bilancio di uno Stato abbia raggiunto una cifra così imponente.

Continuano intanto gli sforzi del Governo per attuare delle economie. La Commissione della Camera dei rappresentanti ha deciso favorevolmente circa la riduzione di 200 dollari annui negli stipendi governativi.

## Un accordo fra Ungheria e Germania per i pagamenti commerciali

BUDAPEST, 13.

Il Ministro degli Esteri, Walko, ed il Ministro di Germania a Budapest, von Schon, hanno firmato al Ministero degli Esteri un accordo riguardante la regolazione dei pagamenti a seguito dei traffici tedeschi ed ungheresi. L'accordo entrerà in vigore il 20 aprile.

## Il Gabinetto peruviano dimissionario

LIMA, 13.

Il Gabinetto del signor Francisco Pabna si è dimesso.

## Mah si ribella al nuovo Governo

PECHINO, 13.

Il generale Mah-Chan-Shan, che per il suo contegno alla battaglia di Tsi-tsi-har fu alcuni mesi or sono considerato l'eroe nazionale della Cina e che si ritiene sia attualmente a Blagovestenk, nel territorio sovietico dell'Amur, vicinissimo al confine mancese dell'Amur, ciò che ha pure il suo significato, ha telegrafato a Chiang-Hue-Liang per comunicargli che la provincia di Heilung-Kiang ha dichiarato la propria autonomia dal Governo centrale mancese. E' da ricordare che il generale Mah-Chan-Shan fino alla battaglia di Tsi-tsi-har, fu appunto il Governatore della provincia di Heilung-Kiang. Come conseguenza della proclamata autonomia, a Tsi-tsi-har le bandiere nazionali cinesi hanno ripreso a sventolare in luogo della bandiera del nuovo Stato di Manchuria. (United Press)

## L'esercito hitleriano sciolto

alla vigilia delle elezioni in Prussia

BERLINO, 13.

Un grave colpo a Hitler ha vibrato il Governo con la pubblicazione del decreto eccezionale firmato da Hindenburg, Brüning e Brüning, che ordina lo scioglimento dei reparti d'assalto di Hitler, che contano 400.000 iscritti, per la ragione che si tratta di un'organizzazione illegale che minaccia l'autorità dello Stato. Data l'importanza di questo provvedimento, Brüning ha rinviato la partenza per Ginevra di 24 ore. Questa energica azione fa seguito alle recenti perquisizioni che, a quanto afferma la polizia, avrebbero portato alla scoperta di documenti dai quali risulterebbe che fra l'altro i nazional-socialisti preparavano atti di terrorismo e di alto tradimento. Le autorità sperano di poter compiere lo scioglimento senza incidenti, ma hanno dichiarato che, nel caso di disordini, essi saranno prontamente repressi. Il delegato d'Italia rileva che, quanto ha detto il nostro Ministro degli Esteri, vale ad ambientare il complesso delle proposte pratiche contenute nel memoriale italiano che si è pubblicato alla vigilia della ripresa dei dibattiti ginevrini. Queste proposte, continua il Giornale d'Italia, hanno tre caratteristiche:

1) Esse sono essenzialmente pratiche, ossia tendenti ad avviare verso soluzioni positive il problema della limitazione degli armamenti, facendolo uscire dal dominio dei principi astratti, così da poter offrire ai popoli un inizio di fatti concreti, di realizzazioni sostanziali.

2) Esse non intendono di fornire una formula definitiva capace di attuare intera e immediata la soluzione del problema, ma costituiscono piuttosto un piano di successivi accostamenti nazionali, al fine ultimo di raggiungere e in applicazione del principio della limitazione qualitativa, puntano sulla soppressione iniziale delle armi e hanno più manifesto carattere offensivo.

3) Esse si fondano sul principio essenziale della interdipendenza degli armamenti, sempre affermata dall'Italia fino al discorso di Mussolini al Senato del giugno 1928, che è il solo capace di far progredire il movimento del disarmo su un terreno di equità per tutti i Paesi e di realtà per le varie tappe e forme del disarmo.

## L'irruzione nelle sedi berlinesi

I primi reparti di camicie bruno, secondo il Governo, che in un primo tempo avevano semplicemente la funzione di proteggere le adunate social-nazionaliste dagli attacchi di elementi dei partiti avversari, a poco a poco hanno assunto funzioni specifiche dello Stato e degli organi di polizia, ciò che rende incompatibile la loro esistenza, sia pure soltanto tollerata.

Nel pomeriggio di oggi, dalla direzione della polizia di Berlino, sono partiti autocarri carichi di poliziotti e di agenti della polizia per fare irruzione nelle 27 sedi berlinesi delle organizzazioni a tipo militare del partito nazional-socialista, onde eseguire l'ordine di scioglimento. I poliziotti hanno sequestrato tutto il materiale militare che si trovava nelle caserme dei reparti S. A. e S. S. (reparti d'assalto e scaglioni di difesa). Le sedi sono state quindi poste sotto sigillo. Non sono stati sequestrati questa volta documenti, che sono caduti già nelle precedenti perquisizioni nelle mani delle autorità.

Il Governo giustifica il suo intervento coi poteri eccezionali conferitigli l'anno scorso dal Parlamento e in seguito alle scoperte fatte nelle recenti perquisizioni.

Dello materiale è stato trasmesso alla Procura generale della Repubblica, in base all'articolo 5 dello statuto ed è stato proprio questo materiale sequestrato che ha provocato il divieto che colpisce ora i reparti militari di Adolf Hitler. Il materiale militare sequestrato è composto di oggetti di equipaggiamento, di divise e di mezzi di trasporto, automobili, motociclette, biciclette.

## La tattica della polizia

Come nelle venti sedi berlinesi, la polizia farà irruzione nelle duecento sedi sparse per il Reich delle formazioni militari hitleriane. La polizia nella sua operazione, odierna ha seguito la tattica di colpire dapprima i posti di comando del nazional-socialismo, ossia quei gruppi che corrispondono a sedi di comando d'armata, di reggimento e di battaglia delle formazioni militari hitleriane. I comandi inferiori subiranno la stessa sorte nel corso della giornata di domani e di posdomani.

E' stato anche provveduto perché le organizzazioni militari nazional-socialiste non risorgano sotto nuova forma. Si procederà immediatamente anche contro le associazioni sportive dei nazional-socialisti, se si constaterà che i militi dei reparti di assalto sono passati nelle file di questa società. La polizia prussiana poi agirà su tutto il territorio della Prussia contro le associazioni giovanili hitleriane, qualora in esse dovessero rifugiarsi gli ex iscritti delle sopresse organizzazioni militari.

Il provvedimento eccezionale del Governo del Reich viene a colpire in un momento decisivo per la storia del movimento nazional-socialista, le sue formazioni di avanguardia.

Le organizzazioni S. A. e S. S. rappresentavano il vero esercito personale di Hitler, che era costruito a tipo militare e disponeva di centinaia di migliaia di uomini con comandi distribuiti per tutta la Germania, e una di attuare.

## Da diverse parti si erano fatte pressioni sul Governo prussiano perché intervenisse e sciogliesse almeno le formazioni militari se non addirittura il partito nazional-socialista. Il Governo prussiano di marca socialdemocratica, non osava intervenire ed aspettava che una decisione partisse dal Reich. D'altra parte si sapeva che, se la Prussia avesse agito isolatamente, i reparti di sciolti avrebbero potuto trovare rifugio negli altri Stati federali del Reich.

Avendo ora il Governo dei Reich preso questo provvedimento per iniziativa degli Stati meridionali, Baviera e Württemberg, le organizzazioni hitleriane difficilmente potranno trovare rifugio in altre parti della Repubblica. Se il Braunschweig dovesse fare difficoltà e se la polizia di quel Paese non agisse secondo gli ordini del Governo centrale, il Gabinetto Brüning ha già deliberato di nominare un commissario per il Braunschweig, che applicherà senza altro l'ordinanza eccezionale.

Lo scopo del Governo è evidente: si tratta di spezzare l'unità esistente fra le formazioni S. A. e S. S. che non potranno più avere contatti fra di loro. Il divieto, naturalmente, non significa ancora scioglimento del partito nazional-socialista, ma il provvedimento colpisce sensibilmente il partito stesso in una delle parti sue più vitali.

Le elezioni presidenziali, l'aumento dei voti hitleriani, l'entusiasmo per la rinascita del Paese rappresentata da Hitler hanno destato serie preoccupazioni nei detentori del potere in Germania. Si avvicinano a grandi passi le elezioni alla Dieta prussiana ed una sconfitta dei cattolici e dei social-democratici significherebbe la fine del Governo democratico in Germania. Perciò si è colpito il movimento di Hitler proprio nelle schiere che sono le più attive e le più entusiastiche.

## Il pensiero di un capo hitleriano

Uno dei maggiori esponenti dell'organizzazione socialnazionalista ha dichiarato che il provvedimento si ritorcerà a danno del Governo che lo ha voluto, perché è facile prevedere che esso porterà almeno due milioni di voti nuovi al socialnazionalismo nelle elezioni prussiane del 24 aprile prossimo; ed allora il decreto cadrà in 48 ore e sarà uno schiaffo che il popolo tedesco lancerà a Hindenburg che lo ha firmato; il Governo tira troppo la corda e non sente il pericolo che essa, spezzandosi, lo stringa alla gola.

Diciannove partiti portano i loro candidati alle prossime elezioni per la Dieta prussiana, secondo le liste ufficiali oggi pubblicate. Oltre ai maggiori partiti politici vi sono molti gruppi curiosi, fra i quali i più notevoli sono il Partito dell'unità, il Partito radicale per il controllo legale sulla nascita, l'Opposizione nazionale dell'unione dei creditori della Reichsb



## L'elevato dibattito alla Camera sul bilancio della Giustizia

ROMA, 13. La Camera ha proseguito nella seduta odierna la discussione sul bilancio della Giustizia. La seduta è aperta alle ore 18. Sul verbale della seduta precedente SPINELLI, poiché ieri l'on. Morelli Eugenio ha interpretato inaspettatamente quanto egli ebbe a dire nel suo discorso sul bilancio dell'Interno, dichiara che egli non ha inteso affatto di recare offesa al corpo dei magistrati, ma di esprimere il suo dissenso nei confronti di alcune dichiarazioni e note che la diversità di vedute con l'on. Morelli deriva dal fatto che quest'ultimo giungono le doglianze dei giudici, e lui degli amministratori.

Sono concessi vari congedi e approvati alcuni disegni di legge fra i quali la prosecuzione dei lavori della ferrovia Fossano-Mondovì-Ceva. Si prosegue quindi la discussione sul bilancio della Giustizia. LIMONCELLI nota che a torto la riforma penale è stata definita severa. Il legislatore si adopera e non compromette irrimediabilmente chi occasionalmente delinque per la prima volta ma punisce con severità chi si mostra immeritevole dell'ammnistione. Elogia la Magistratura che, di fronte ad una riforma così radicale, ha saputo non avere una sola esitazione; qualunque incongruenza sarebbe stata perdonabile; basta ricordare i periodi alteranti di tutte le innovazioni legislative, che talvolta sono state comprese ed assimilate soltanto dopo decenni. Ma dai primi giorni della promulgazione, invece, la Magistratura apprende qualche dubbio se non appartiene alle zone più esportate del diritto. Ricorda poi la collaborazione critica e il vasto contributo dato dal Foro.

### La riforma delle Corti di Assise

Venendo alle Corti d'Assise rileva che la giuria era ormai una lice trionfante. A questa decisione, tuttavia, collaborano anche legislatori, magistrati e avvocati. Quanto alle norme restrittive introdotte nella nuova procedura penale a proposito della durata delle arringhe, nota che di esse si sarebbe potuto fare a meno poiché non occorre l'asprezza formale di una disposizione di legge per abituare gli avvocati alla austerità. Merito principale della riforma consiste nell'avere migliorato grandemente la composizione delle Corti di Assise scegliendo i migliori cittadini per il giudizio. Bisogna però evitare che un qualsiasi cittadino riceva per intero l'elemento e i funzionari, e gli insegnanti, solo perché stipendiati dallo Stato, la metà. Quanto al regime delle perizie osserva che oggi esiste un solo perito di ufficio ed alle parti che hanno il diritto di nominare consulenti tecnici la perizia compiuta non è dato seguire le operazioni peritali, che avvengono quindi senza controllo. Ora vi sono casi nei quali tutto è nell'attualità della costituzione di fenomeni passeggeri in questi casi, il consulente tecnico giunge e come compiuta e non è possibile discutere in alcun modo.

L'attuale Corte di Assise non dovrà essere una meta definitiva ma un grado di quella evoluzione che porterà ad una espressione perfetta. Che accadrà dunque quando gli assessori dovranno giudicare uno di quei casi passionali in cui la coscienza popolare non ammette la possibilità di punire? Li avremo un antagonismo delle due mentalità. Come si risolverà questo conflitto? Se con un computo aritmetico i magistrati saranno in una irreparabile inferiorità come numero, se i voti avranno un diverso valore, come è probabile, noi ci troveremo di fronte ad un'altra sperequazione, perché dove sono valori eterogenei il risultato non può essere che un conflitto o una sopraffazione. Prevarranno i magistrati? Vinceranno gli assessori? Ma la fase storica dell'intervento del popolo nei giudizi è stata superata con la sanzione della pubblicità degli eccessi passionali. E tuttavia questo non entrerà nella coscienza popolare, che ha sempre ritenuto che il marito tradito sia da perdonare e non da condannare.

Medio perciò sostituire i magistrati agli assessori, allo scabinate la gran corte criminale. Conclude rilevando che il codice interviene quando la disciplina fascista ha già determinato una significativa diminuzione della delinquenza. Tra qualche anno questa grande idea avrà il vanto di averne anche diversamente orientato lo spirito. (Vivissimi applausi).

### I giovani e la professione forense

GIANTURCO si occupa del problema della professione forense. Sembra venuto il momento di rivedere la questione se la limitazione degli albi dei procuratori risponda o meno alle concrete esigenze della professione. Rileva in proposito che i giovani laureati devono compiere oggi due anni di pratica per poter concorrere ai pochissimi posti di procuratore messi a concorso, mentre i due anni diventano poi tre, perché gli aspiranti possono di fatto sostenere gli esami soltanto nel terzo anno dopo quello della laurea. Inoltre coloro che, pure essendo dichiarati idonei, non riescono ad occupare i pochissimi posti messi a concorso e sono costretti a continuare il periodo di pratica, senza poter neppure chiedere un differimento o assistere ad una prova testimoniale (Commenti). Non solo, ma vengono esclusi persino dall'esercizio professionale presso le Preture delle grandi città. Quanto ai vincitori del concorso, essi non possono difendere gli imputati, ma solo rappresentare la parte civile. Per poter partecipare alla nobile funzione della difesa penale essi dovranno sostenere, dopo cinque anni dalla laurea, gli esami di avvocato. (Interventi del Ministero della Giustizia) esami rigorosi ai quali si presentano pochi candidati, ma solo pochissimi sono approvati. Molte diviene la situazione dei laureati in medicina o ingegneria, che pure hanno nell'esercizio della loro professione responsabilità superiori a quelle dell'avvocato. Vero è che spesso sono gli anziani della professione forense che danno prova di egoismo di fronte a giovani che pure essi spesso danno autentica benevolenza. L'oratore rileva l'opportunità politica di immettere forze vive nel campo professionale forense. Si dice che vi sono troppi avvocati. Ma essi sono per lo più distribuiti nei grandi centri. Se ne consenta l'aumento alla periferia.

Sarebbe opportuno che i praticanti potessero essere ammessi ad esercitare davanti alle Preture dei piccoli centri. Concludendo rileva che non si può concludere ad impedire a tanti giovani laureati di dedicarsi all'esercizio professionale e riafferma la necessità di rivedere la situazione dei giovani laureati, che diventa di anno in anno più difficile. (Intervento del Ministro della Giustizia). Termine concludendo che l'on. Guardasigilli ascolterà la voce che viene da tutta la gioventù fascista. (Vivissimi applausi).

### I decreti-legge

CANELLI si occupa della facoltà normativa del potere esecutivo nella parte che si riferisce ai decreti legge. La legge del 31 gennaio 1926 va inquadrata nel complesso del rinnovamento della vita e della concessione dello Stato, per cui essa rappresenta il mezzo più idoneo per dare al Governo la facoltà di seguire e interpretare i bisogni dello Stato stesso. L'attività del Governo in relazione alla facoltà concessita dalla detta legge si esplica in diversi modi, ma principalmente nella compilazione ed emanazione di regolamenti esecutivi, di regolamenti tecnici, di regolamenti delegati, di leggi delegate e infine di decreti legge. E' strano che, senza seguire la Gazzetta Ufficiale, si dica con eccessiva facilità che in Italia si fanno troppe leggi, non tenendo conto che ogni giorno la vita, in tutti i suoi campi, ha continui mutamenti e trasformazioni cui è pur necessario adeguare tempestivamente le leggi dello Stato.

Quanto alle funzioni della Camera corporativa, ricorda come i compiti dell'Assemblea fossero definiti dal Capo del Governo e così precisati dal Presidente della Camera nel 1930: « conferire una tribuna alleanza da cui i deputati possono parlare al Paese; controllare i conti, preventivi e consuntivi; discutere, emendare, accordare, proporre e approvare le leggi. L'oratore osserva quindi che la legge del 1926 non ha raggiunto lo scopo per il quale fu promulgata. Tenendo infatti presente il contenuto e lo spirito della legge del 1926, il cui punto centrale è costituito dal controllo sull'urgenza dei decreti legge riservati al Parlamento, rileva che, se manca il senso del limite, invece di stabilire la normalità nei rapporti tra potere legislativo e potere esecutivo, si determina anomalia e confusione.

Certamente il decreto rappresenta un'arma poderosa, ma va usata con cautela. L'unico rimedio veramente utile è quello di ridurre al minimo possibile il numero dei decreti legge, tanto più che la nuova legislazione che ha dato vita al Regime Fascista è stata tutta compiuta e quindi inconvenienti gravi non potrebbero sorgere se la Camera fosse chiamata ad esaminare ed approvare in forma di veri e propri disegni di legge vari provvedimenti che il Governo ritenesse convenienti di formulare. Conclude affermando che l'arte delle leggi è quella che modella il volto della Patria. (Applausi, congratulazioni).

La discussione è quindi rimandata a domani e la seduta termina alle 20.30.

## Il bilancio della Guerra

La relazione Baistrocchi alla Camera

ROMA, 13.

È stata posta in distribuzione alla Camera la relazione, predisposta per incarico della Giunta generale del bilancio dall'on. Baistrocchi, sullo stato di previsione delle spese del Ministero della Guerra per il prossimo esercizio finanziario. Il relatore, dopo aver sottolineato la sincerità dei nostri bilanci, in piena rispondenza alla politica rinnovatrice del Regime, diretta, senza flessioni né titubanze, ad occupare delle questioni che dovranno essere esaminate dalla Coniuntura del disarmo e la esamina facendo dei raffronti comparativi sulla efficienza e l'ordinamento degli eserciti esteri più importanti.

L'on. Baistrocchi, prospettando le condizioni nelle quali potrebbe presentarsi la guerra futura, scrive: «Onorvoli camerati! L'affannarsi a prevedere come sarà la guerra futura, di posizione, o di movimento, terrestre o aerea, è opera inutile anzi pericolosa, specie se si applicano delle formule dottrinarie e dati scarsi di contenuto concreto e realistico perché non aggiornati o alterati ai fini della tesi che si vuole sostenere. Compete perciò — onorvoli camerati — a quanti hanno la responsabilità dell'integrità del suolo della Patria, di organizzare la preparazione militare in modo da poter far fronte a tutte le eventualità.

La guerra futura, a nostro modesto avviso, non sarà né terrestre né aerea, ma sarà guerra di fondo fine all'esaurimento, nella quale alle forze terrestri marittime che vedremo in campo fra il 1914 e il 1918, assistute da eroiche forze aeree ma scarse allora di numero e ancor troppo giovani, si aggiungerà oggi un elemento nuovo e formidabile: l'arma del cielo, nel suo vertiginoso cammino ascendente.

Tutte queste, onorvoli camerati, non deve preoccuparci: i nostri ordinamenti futuri, suscettibili di progressi, rispondono, a nostro avviso, all'eventualità di qualsiasi specie di guerra. L'Esercito nelle mani dei suoi capi attende alla preparazione in silenzio operoso e in devota fedeltà: le incognite di Ginevra non lo turbano affatto. L'Esercito ha un solo ideale, la gloria del Re, la grandezza della Patria. Conoscendo l'affetto e della fiducia di cui il Paese lo circonda, l'Esercito sa e ne è fiero, di rappresentare nella mente l'immagine del Duce la garanzia incommutabile per la tutela dei diritti nazionali; e di essere uno strumento potente nelle sue mani per la difesa dei supremi ideali dell'Italia e con questa fede è pronto a tutti i sacrifici.

## La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana

MALTA, 13.

La Camera di Commercio si è riunita in seduta straordinaria per protestare contro le progettate limitazioni alla lingua italiana da parte del Governo imperiale, contrariamente alla volontà del popolo maltese. E' stato approvato per acclamazione il seguente ordine del giorno:

«La Camera di Commercio, memore di avere contribuito nella storica assemblea nazionale convocata dal compianto patriottico dott. Filippo Seiberras per la elaborazione e ottenimento della costituzione del 1921; riaffermando la propria risoluzione approvata il 22 aprile 1931 durante la permanenza a Malta della R. Commissione britannica; apprende con vivo rammarico i propositi del Governo imperiale e della Camera dei Comuni, intesi a maggiormente restringere i diritti costituzionali già riconosciuti al popolo, ed a sopprimere l'insegnamento della lingua italiana nelle scuole elementari e l'uso della stessa nei Tribunali penali; visto che le esportazioni per l'Italia e le importazioni dall'Italia tengono per importanza il secondo posto in confronto di qualsiasi altro Paese; visto che in tale condizione l'uso della lingua italiana è indispensabile; considerato che, contrariamente al passato, gran parte di coloro che si dedicano al commercio non provengono dalle classi agiate ma dalla massa del popolo; riconoscendo la grande utilità della conoscenza della lingua inglese resta non di meno sempre vero che la lingua italiana ci offre il mezzo più facile per acquistare la conoscenza delle lingue latine ed esercitare il commercio con quelle parti del mondo, compreso il sud America, dove si parlano tali lingue e per emigrarvi; riterà che la soppressione dell'insegnamento della lingua italiana nelle scuole elementari governative priverebbe la classe che si dedica oggi al commercio della lingua o tale non indispensabile; visto che si vuole sopprimere la lingua secolare di un Paese quando tutti gli Stati favoriscono lo studio di nuove lingue; visto che tale regresso è contrario alle aspirazioni dei popoli civili e non è stato provocato da alcun motivo sufficiente; protesta contro le surriferite misure e chiede che la lingua italiana, lingua culturale dell'isola, la cui utilità nel commercio non è venuta meno, sia mantenuta in tutti i rami dell'amministrazione, in tutte le scuole pubbliche e nei Tribunali, come è stabilito dalla costituzione del 1921, e che il popolo sia reintegrato nei diritti sanciti da detta costituzione o che venga garantito un migliore legale funzionamento della costituzione stessa.

Il voto è stato unanime.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

sabile; considerato che, contrariamente al passato, gran parte di coloro che si dedicano al commercio non provengono dalle classi agiate ma dalla massa del popolo; riconoscendo la grande utilità della conoscenza della lingua inglese resta non di meno sempre vero che la lingua italiana ci offre il mezzo più facile per acquistare la conoscenza delle lingue latine ed esercitare il commercio con quelle parti del mondo, compreso il sud America, dove si parlano tali lingue e per emigrarvi; riterà che la soppressione dell'insegnamento della lingua italiana nelle scuole elementari governative priverebbe la classe che si dedica oggi al commercio della lingua o tale non indispensabile; visto che si vuole sopprimere la lingua secolare di un Paese quando tutti gli Stati favoriscono lo studio di nuove lingue; visto che tale regresso è contrario alle aspirazioni dei popoli civili e non è stato provocato da alcun motivo sufficiente; protesta contro le surriferite misure e chiede che la lingua italiana, lingua culturale dell'isola, la cui utilità nel commercio non è venuta meno, sia mantenuta in tutti i rami dell'amministrazione, in tutte le scuole pubbliche e nei Tribunali, come è stabilito dalla costituzione del 1921, e che il popolo sia reintegrato nei diritti sanciti da detta costituzione o che venga garantito un migliore legale funzionamento della costituzione stessa.

Il voto è stato unanime.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

La Camera di Commercio di Malta in difesa della lingua italiana.

## L'ergastolano Sciotti ritratta in pieno le sue accuse contro i Majorana

FIRENZE, 13.

La settima giornata del processo Majorana è stata occupata quasi interamente dall'interrogatorio dell'ergastolano Rosario Sciotti, condannato per il delitto per il quale i Majorana sono imputati come mandati. In attesa del suo turno, mentre egli si svolgevano le ultime contestazioni sulla deposizione di Attilio Zucarello, lo Sciotti appare assai tranquillo; guarda ogni tanto la Vincenza Chiara, che stamane è in gabbia insieme agli altri imputati e solo pochi minuti prima del inizio dell'interrogatorio scambia qualche frase col difensore di fiducia. L'interrogatorio dell'ergastolano è atteso con impazienza. Confermerà o ritratterà?

### Una deposizione in siciliano

Terminata le contestazioni allo Zucarello il Presidente ordina sia fatto uscire dalla gabbia lo Sciotti, il quale procede verso il pretorio con una certa solennità. Decima la propria generalità e quindi viene data lettura del suo certificato penale, dal quale risulta che egli ha riportato sette condanne per furto, contravvenzione alla vigilanza, lesioni ecc. ecc. Il Presidente gli contesta il reato di calunnia del quale è imputato in seguito a querela del prof. Daniele Majorana. L'ergastolano, che è seguito dal pubblico con vivissima curiosità, promette innanzi tutto che non trova in prigione innocenti per principio a parlare in uno stretto siciliano e viene così a ripetersi l'inconveniente già rilevato nell'interrogatorio della Vincenza Chiara. Non appena tratto in arresto venne portato nella stanza del commissario di p. s. il quale gli parlò di una boccetta di liquido infiammabile che egli avrebbe consegnato alla Carmela Gagliardi. Negò con tutte le sue forze.

Mentre si svolgeva il primo interrogatorio giunse in Questura il cav. Antonino Amato, il quale volle parlare con lui. L'Amato messo alla presenza del funzionario lo esortò a fare il nome dei Majorana. Lo Sciotti dichiarò di essersi assai meravigliato dell'esortazione dell'Amato, perché non conosceva assolutamente i coniugi Majorana. Conosceva invece solo di vista i coniugi Amato, perché si era recato qualche volta alla loro villa. L'ergastolano passa quindi a narare che, quando fu condotto al penitenziario trovò il famoso pseudo avvocato Drago, il quale vedendolo triste e scoraggiato, gli prometteva di fare per lui un memoriale per dimostrare la sua innocenza. Il memoriale infatti fu scritto e lo Sciotti lo approvò, dice lui, in perfetta buona fede.



# CRONACA DELLA CITTÀ

## La solenne commemorazione dei Caduti fascisti

Domenica 17 corr. nella ricorrenza del X anniversario del sacrificio di Alfredo Olivares avrà luogo la commemorazione di tutti i Caduti fascisti di Trieste e della provincia. Alle 8.30 sarà celebrata una Messa a Sant'Anna.

La cerimonia commemorativa si svolgerà al Politeama Rossetti alle 11, oratore S. E. Piero Bolzon.

Dispongo pertanto che alle 10 tutte le forze fasciste si concentrino in piazza Unità al comando del console Nicchiarelli. L'ammassamento delle forze avrà luogo per colonne affilicate, fronte al Municipio, nell'ordine seguente a partire dal lato Caffè degli Specchi: Gagliardetti dei Fasci, delle squadre, dei Fasci Giovanili, Fascio Femminile; rappresentanze delle associazioni combattentistiche; Fascio Giovanile di Combattimento; Opera Nazionale Balilla; associazioni dipendenti dal Partito (ferrovieri, postelegrafonici, Associazione fascista della scuola, Pubblico Impiego, dipendenti aziende Stato), Opera Nazionale Dopolavoro, Sindacati, associazioni sportive e varie. Sarà formato un corteo che muoverà alla volta del Politeama Rossetti.

Quindi alle 12 avrà luogo in piazza Vittorio Veneto lo scoprimento della lapide in memoria di Alfredo Olivares.

I Fascisti della provincia saranno rappresentati dal segretario politico, dal Direttorio e dagli alfiери con i gagliardetti dei Fasci e del Fascio Giovanile.

Tutti i fascisti indosseranno la camicia nera con decorazioni e parteciperanno inquadrati nelle rispettive associazioni.

Il Segretario federale: Carlo Perusino

## L'invito ai Combattenti

Tutti i Combattenti sono invitati a radunarsi domenica 17 corr. alle 8.30 nella sede sociale di via Geppe 21, da dove, col labaro federale, si receranno al Cimitero di S. Anna per assistere alla celebrazione della Messa da Campo dinanzi all'Ara dei Caduti Fascisti. Alle 10 converranno in piazza Unità, per partecipare al corteo che si svolgerà al Teatro Rossetti ove si svolgerà la commemorazione dei Caduti fascisti fatta dall'on. Piero Bolzon. I combattenti designati alla scorta del labaro federale interverranno con camicia nera, distintivi di guerra ed elmetto.

## La partecipazione del Dopolavoro

In conformità agli ordini impartiti dal cav. uff. dott. Carlo Perusino, Segretario federale del P. N. F. tutti i sindacati dopolavoristici cittadini dovranno trovarsi domenica 17 corr. alle 10 in Piazza Unità per recarsi inquadrati al Politeama Rossetti ove S. E. Piero Bolzon commemorerà i Caduti fascisti della nostra Provincia. I sindacati dovranno intervenire con i propri vessilli.

## Fasci Giovanili di Combattimento

**Comando federale**  
Provvedimenti disciplinari. I seguenti Fasci Fascisti vengono espulsi dai Fasci Giovanili di Combattimento per assoluta incomprensione dei propri doveri e per mancanza di fede fascista: Zech Onorato, Sanzin Onorato, Brazzatti Riccardo.

Al Giovane Fascista Tolloy Dino viene inflitta la sospensione di mesi tre per indisciplina.

Il Giovane Fascista Riosa Stanislao viene sospeso per mesi uno per indisciplina.

Il Comandante in II dei F. G. C. Arturo Zanolla.

## Comando di Trieste

**Tesseramento.** Continuano le operazioni di tesseramento della lettera O. Ritiro della tessera dalle 19 alle 20 in sede del Comando, piazza Verdi 1, III piano.

**Ritiro fregi.** Tutti i Giovani Fascisti che non sono ancora in possesso del nuovo fregio da applicarsi al fez, sono comandati di farlo al più presto, rivolgendosi alle 19 alle 20 in sede del Comando, piazza Verdi 1, terzo piano.

**Reperto nautico.** Tutti gli appartenenti a questo reparto sono convocati per questa sera alle 20 presso la Società Triestina della Vela, ove sarà svolta la regolare lezione teorica.

**Reperto motociclisti.** Tutti gli appartenenti a questo reparto sono convocati per questa sera alle 19 presso la sede del Comando, piazza Verdi 1, III piano.

**Gruppo rionale «Mario Trevisan».** Tutti gli appartenenti ai Gruppi: speleologico e calcistici, sono convocati per domani sera alle 20 in sede del C. R. F. «A. Crenas».

**Gruppo rionale «A. Crenas».** Tutti i calcistici sono convocati per domani sera alle 21 presso la sede del C. R. F. «A. Crenas» (via Lamarmora 25).

**Attività del Fascio Giovanile di Postumia.** Domenica scorsa i Giovani Fascisti furono adunati per il commento della prima pagina di Giovinezza Fascista contenente il messaggio di Mussolini alle Camicie Nere in occasione del XII annuale della Fondazione dei Fasci. Accolta con viva soddisfazione fu la lettura del discorso del Duce al popolo dell'Urbe. Nell'annuale della Fondazione dei Fasci si tenne una libera discussione in detto argomento. La domenica stessa una rappresentanza in divisa a reo, militarmente inquadrata, allo scoprimento della targhetta, che indica il pino piantato per onore la memoria di Arnaldo Mussolini.

Alla sera nella sede del Comando fu adunato il Gruppo sportivo per selezionare gli elementi che prenderanno parte ai giochi atletici e agli allenamenti di atletica leggera, che si svolgeranno al campo sportivo. Durante la settimana, nelle ore serali, la sala di lettura del Fascio è stata molto frequentata dai Giovani Fascisti.

## Alla Pesca pro tubercolosi

La Pesca miracolosa della Società contro la tubercolosi continua a richiamare al Verdi folle di visitatori che si rinnovano incessantemente nelle ore pomeridiane e serali. Davanti ai caratteristici chioschi si sono formati gruppi sempre più compatti di visitatori. Le signore e le signorine addette alle ruote e ai chioschi lavorano incessantemente.

Il chiosco A, si privò di una bella fruttiera di cristallo montata in argento, vinta da un capitano dell'Esercito, di una superba lampada vinta dal sig. Angelo Cettin, di un bocchino d'argento, aggiudicato alla signora L. Bruna e di altri numerosi oggetti; il C, di una fruttiera vinta dal sig. Micheli, di un paio di bellissimi orecchini d'oro di Toledo, di un quadro, vinto dal sig. Cattani, di una busta contenente dell'argenteria, di un servizio di bicchieri in argento; il G, consegnò un servizio da toletta — vinto dalla signorina Vizzolo — quattro servizi per emancipare e profumi d'ogni specie; il chiosco H, distribuiti alla signora Ferra un artistico quadretto del Finazzi, al sig. Cassetti un quadretto del Furlani, a un'altra signora un'opera del Grimaldi; il chiosco L, un orologio di cristallo e altri doni; il chiosco M, una bella bambola coperta e una scatola di profumi; l'N, si vide poi privare di un caratteristico pupazzo (Gandhi) eseguito dal pittore Dalmazio Stultus e vinto dal sig. Pierangelo Rampinelli di Brescia, una grande bambola portacamicia, vinta dai signori Maria e Benedetto Castelletti, un elefante bianco, aggiudicato dalla signorina Mondolfo, una borsa in panno Lenci dalla signora Ester Kosher; il chiosco O, fu visitato dal dott. Schoenstein, che vinse un servizio in argento, dalla signorina Casolini, che si aggiudicò un grosso oggetto in argento e da altri; il P, una pelonia d'argento — dono della signora M. Bottieri — vinta dalla signorina Polli; il chiosco S, un piatto d'argento e premi vari tra cui un prezioso servizio d'argenteria; il T, poi, dovette distribuire numerosi libri tra i quali uno, interessantissimo, sulla R. Marina, vinto dal sig. Clai e il Napoleone, del Ludwig, vinto dal sig. Natali; l'U, due bambole frilane, una ricca tovaglia ricamata e oggetti frilani eseguiti in argento; il chiosco Z, un bel vaso di cristallo e ferro battuto, vinto dalla signora de Ferra-Timese e due buste di argenteria. Altri splendidi e preziosi premi fanno ancora della mostra di sé nei diversi chioschi, in attesa dei fortunati vincitori. Molta folla si raccolse pure nel teatrino del Teatro per lo scambio dei biglietti bianchi.

Nel pomeriggio suonò la banda presidiaria, che eseguì il suo ultimo programma musicale e alla sera l'ottima banda della Milizia ferroviaria.

Oggi solito orario dalle 16 alle 22.

## Gli Alpini triestini al convegno di Napoli

Come annunciato, stamane col treno delle 7.30, in due carrozze speciali, partirono per Udine, per proseguire con la tradotta per Napoli, gli alpini della Sezione di Trieste e dei Gruppi di Fiume, Postumia e Monfalcone. Il drappello triestino sino a Udine sarà al comando del ten. Ceron, quindi i triestini passeranno alle dipendenze del comandante la tradotta, capitano Piovesana di Conegliano. La tradotta giuliano-frilana arriverà a Napoli domani verso le tredici.

Al convegno degli scarponi i triestini parteciperanno oltre 120 rappresentanti, fra i quali molti mutilati, decorati al valore e volontari di guerra. Sarà naturalmente con essi il comandante della Sezione colonnello Martelli, nonché il vicepresidente capitano Timmes. Oltre al gagliardetto della Sezione triestina, saranno presenti i gagliardetti di Fiume, Monfalcone e Postumia. Gli alpini giuliani si propongono di passare giornate assai belle a Napoli, di visitare gli incantevoli dintorni e di fare una capatina a Pompei. Ma si propongono pure, come già a Roma e a Genova, di portare una loro nota caratteristica nel grandioso corteo di fiamme verdi che sfilerà dinanzi all'alto Patrono dell'Associazione Nazionale Alpini, S. A. R. il Principe Umberto.

Nella grande sintonia dei canti alpini che allieterà Napoli nei giorni del convegno non mancherà quindi l'eco nostalgica delle vecchie canzoni triestine, che infiammano i patriotici entusiasmi degli annunzi dell'attesa. Si confonderanno le nostre canzoni alle canzoni di guerra, alle pastorali montane, alle belle villotte frilane, in un grande canto d'amore e di fede. E i napoletani, come già i genovesi l'anno scorso, saluteranno cortesemente, con particolare simpatia, le bandiere di Trieste e i nostri scarponi che degnamente le scorteranno.

Napoli sta preparando anche fiamme verdi nel glorioso Decimo Reggimento, che si calerà sulle mura di Capri, accogliendo degne della tradizione e mai spenta ospitalità napoletana. Il Comando del Decimo ha ridotto al minimo il programma ufficiale per lasciare agli scarponi il massimo di libertà di sciamare per Napoli e i suoi pittoreschi dintorni. Alle 9 di domenica mattina grande adunata in piazza Cavour, sfilata del corteo per via Toledo e ammassamento in piazza del Plebiscito dove sarà reso omaggio a S. A. R. il Principe del Piemonte, e sarà poi celebrata una solenne Messa da campo: il mistico rito sarà celebrato su un monolito del Grappa posto al centro della Piazza. Dopo, alle 12, il Comando farà suonare il trompette le righe e gli scarponi saranno in completa libertà.

Per suo conto, però, Napoli ha voluto completare il semplice programma ufficiale con alcune manifestazioni caratteristiche, fra le quali notevole una scalata in massa del Vesuvio. Vi sarà anche un grande pellegrinaggio al Mausoleo di Schilzi per rendere omaggio alla memoria dei napoletani caduti in guerra.

Poi i napoletani organizzano una grandiosa serenata, con canzoni napoletane e alpine, dinanzi all'albergo del Comandante Manaresi, di S. E. Balbo e di S. E. Grandi, i quali — come le altre volte — parteciperanno da semplici scarponi alla grande adunata. Vi sarà poi la festa del mare, a Santa Lucia.

**Gli insegnanti che vanno al Raduno di Napoli.** Il Ministero dell'Educazione Nazionale telegrafa che in occasione dell'adunata dell'Associazione Nazionale degli Alpini e Napoli, per disposizione della Presidenza del Consiglio dei Ministri, gli insegnanti iscritti all'associazione e in possesso della speciale tessera per partecipare all'adunata, devono essere considerati in assenza giustificata per la durata dell'adunata e per il tempo strettamente necessario al viaggio di andata e ritorno.

## La riunione del Comitato Mostra del Fascismo

Il Comitato per la Mostra del Fascismo è convocato per questa sera alle 21.

Si è in questi giorni intensificato l'afflusso dei documenti per la Mostra e tra i numerosi vecchi camerati che ne hanno saputo rintracciare di molto importanti sono il dott. Michele Risolo, Aurelio Damini, Guglielmo Salvatori, Luigi Roschitz, Max Casafini, Aureliano Piccoli, Pino Gongach.

## Pro Opere assistenziali del Partito

Sono pervenute al Segretario federale lire 32.755.20 da parte dell'Unione provinciale dei Sindacati fascisti dell'Industria quale contributo delle maestranze industriali, dei lavoratori artigiani e dei funzionari dell'Unione stessa pro ente opere assistenziali.

Il Segretario federale ringrazia in modo particolare i generosi lavoratori.

## Le meravigliose possibilità della radiofonia

nell'esposizione del dott. Mori al Rotary Club

All'ultima riunione del Rotary Club erano presenti il dott. Mori, reggente dell'E.I.A.R. di Trieste, il prof. Pipa, direttore della T.E.L.V.E. ed il presidente S. E. il Generale Luigi Picciole. Salutati gli ospiti, ricordò ai soci che nei giorni dal 2 al 5 maggio p. v. avrà luogo a Palermo il VII Congresso nazionale del Rotary italiano e partecipò alla favorevole proposta della Società di navigazione Cosulich per il viaggio di andata e ritorno con i piroscafi della Cosulich e del Lloyd Triestino.

Dice quindi la parola al dott. Mori, il quale espone una dettagliata relazione sulla radio.

Questo portato della tecnica — ha detto il dott. Mori — che è penetrato a poco a poco in ogni manifestazione della vita, ogni giorno ci porta qualche sorpresa e qualche novità circa nuove applicazioni, nuovi impianti, nuovi progetti.

## In attesa del R. A. A. R.

E' di ieri la novità ultima diramata secondo la quale il 21 corrente, nella ricorrenza del Natale di Roma, sarà inaugurata ufficialmente a Firenze la nuova stazione radiotelefonica dell'E. I. A. R.

In questi giorni è stato pure divulgato il nuovo regolamento del Radio-avio raduno nazionale, nuova manifestazione italiana che per la seconda volta condurrà a Roma il 24 maggio interminabili carovane automobilistiche e stormi d'aeromobili, tutti legati dal filo invisibile della radio che per loro dispone, ordina, consiglia e indirizza.

In una parte di questo nuovo regolamento è specificato che i concorrenti riceveranno le comunicazioni inerenti alla gara dal loro paese di partenza sino alla capitale, attraverso le trasmissioni delle stazioni di: Roma, Napoli, Milano, Torino, Genova, Trieste, Firenze, Palermo e Bolzano, non solo ma anche la stazione di Bari lanciata per la prima volta la sua voce nell'etere.

Beco dunque che nel volgere di poche settimane due nuove voci italiane si aggiungeranno nel coro delle radio trasmettenti per completare, almeno per ora, l'attesa programma radiotelefonico italiano, mentre Milano sta già approntando la nuova potentissima stazione di 50 Kw. e mentre dall'estero ci giungono giornalmente notizie di nuove iniziative, di nuovi progetti destinati a rendere sempre più popolato l'ormai affollato regno eterico solcato dalle onde elettromagnetiche.

La cronaca di questi ultimi giorni è densa in particolare modo di tali notizie: da Vienna siamo informati che quel trasmettitore radiotelefonico sarà breve sostituito da una nuova stazione che avrà la potenza di 100 Kw.

## Gli impianti sul «Conte Rosso»

In questi giorni il vapore «Conte Rosso» del Lloyd Triestino ha portato l'impianto radiotelefonico che consentirà ai passeggeri di comunicare in pieno Oceano con gli abbonati telefonici di qualunque città. E' la grande stazione di Caltanissetta che servirà di collegamento per queste prime trasmissioni.

Le comunicazioni, secondo le ultime esperienze effettuate da S. E. Marconi, avverranno in duplex, ciò significa che il conversatore telefonico potrà comunicare parlando e ricevendo simultaneamente. La stazione di Caltanissetta che riceverà le comunicazioni provverà a mettersi in collegamento per mezzo della normale rete telefonica che turberanno la città ove risiede la persona chiamata. Di qui con una comunicazione e normale operazione di commutazione l'abbonato telefonico potrà essere chiamato dall'amico o dal parente o dall'uomo d'affari che, mentre percorre il viaggio, può con lui conversare come se si trovasse in un qualunque luogo della terra.

La scorsa settimana in una vicina località di Trieste, San Canzianello, è stato fatto un interessantissimo esperimento di ricezione in una grotta alla profondità di circa 200 metri. Anche nelle viscere della terra penetrano le oscillazioni elettromagnetiche che dimostrano così la possibilità di seguire l'uomo non solo nei cieli e sull'acqua, ma anche nelle profondità abissali. In questi ultimi giorni abbiamo avuto notizia che un accordo telefonico negoziato dagli Stati Uniti è riuscito a ottenere la comunicazione telefonica con abbonati di una rete telefonica urbana.

L'importanza della radio si è manifestata nelle diverse applicazioni laddove si tratta di far comunicare con enormi ponti aerei i continenti tra loro, ma l'applicazione che ha destato unanime interesse è stata quella apportata dalle radioaudizioni circolari.

**Le radioaudizioni circolari**  
Questi servizi sono attualmente utilizzati, come è noto, da chiunque voglia acquistare un modestissimo apparecchio radiorecettore e possiamo arguire che in determinate ore del giorno sono milioni e milioni di persone che nello stesso istante stanno ascoltando le radioaudizioni. E' in particolare modo interessante considerare l'importanza e la portata di una manifestazione per la quale si dovesse collegare simultaneamente tutte le trasmissioni in funzione con un unico micro-

## Il censimento dei locali sfitti

L'Associazione fascista della proprietà edilizia della Venezia Giulia, in accordo con il Comune di Trieste, rende noto che nei giorni 15 e 16 del mese di aprile si effettuerà il secondo censimento dei locali sfitti, con il concorso dei vigili urbani.

In vista dell'importanza della indagine intesa allo studio delle variazioni nelle disponibilità dei locali e appartamenti, l'organizzazione confida che i proprietari di immobili e gli amministratori vorranno agevolare al miglior modo possibile l'opera dei vigili urbani, fornendo loro i dati che verranno richiesti con la maggior esattezza e prontezza.

## Rapporto dei dirigenti dell'O. N. B.

Tutti i dirigenti dell'O. N. B. del Capoluogo sono invitati al rapporto quindicinale che il Presidente del Comitato provinciale dell'Opera Nazionale Balilla terrà venerdì 15 corr. alle 19.30 in sala Dante.

## Discorsi di un Podestà

Pronunciati in circostanze differenti e ispirati da eventi svariati: per affermare una fede, per celebrare il compimento di un'opera, per magnificare la realizzazione di un principio della dottrina fascista, per esaltare la virtù civica di alcuni uomini o per illustrare a personaggi stranieri la forza produttiva cui è pervenuta la nuova Italia attraverso la disciplina e gli ordinamenti del Regime, questi armoniosi ed incisivi discorsi, che il Podestà di Monfalcone, dott. Bruno Coceni, ha raccolto come testimonianza della fedeltà all'Italia, sempre dimostrata dal suo operoso paese natale, sono uniti e saldati e animati da un pensiero fondamentale, da uno spirituale filo conduttore che disvela, diremo, l'architettura ideale e la finalità civile cui l'oratore intenzionalmente ha obbedito. Giacché dai discorsi, per la maggior parte rapidi, sintetici, riassuntivi di una situazione, del dott. Coceni, schivo per natura dal soverchio parlare, e parlatore modellato sul tipo classico, cioè inclinato al periodare senza enfasi e senza aggettivazione, emerge, in una bella e precisa e documentata veduta panoramica, la storia di Monfalcone.

Meravigliosa storia, quale nessun'altra città, distrutta dalla guerra e, dalla sua posizione marinara, chiamata a funzioni industriali così cospicue, può vantare. Il quinquennio di Podestà del dott. Coceni, quinquennio che si conclude in questi giorni, coincide con la maggiore ascesa, col più intenso e prolifico sviluppo edilizio della città e del Cantiere di Monfalcone, e con la realizzazione di una prodigiosa opera civile: la città-giardino per le maestranze e gli impiegati del Cantiere. Molti eventi forti e lieti si sono avvertiti dal giorno in cui S. E. Fornaciari, allora Prefetto di Trieste, affidava l'ufficio di Podestà di Monfalcone al dott. Coceni, che succedeva al compianto dott. Giovanni Bonavia.

Il quale, se lasciò l'area ereditata di affetti per la sua esemplare bontà e rettitudine, lasciò anche un programma di sana, lungimirante amministrazione che la posterità di Bruno Coceni, ispirata dalle necessità di vita e di espansione navale della città in crescente fioritura, ha seguito con affetto alla terra e nobile disinteresse. Questa espansione, generata come per un primaverile miracolo di proliferazione della natura, ma determinata da vigorosa volontà e da consapori intelligenze, ha avuto i suoi fattori nei Cosulich, «famiglia di costruttori» che la chiama il dott. Coceni nel discorso inaugurale della città-giardino. E sempre seguendo i discorsi, che celebrano il lavoro e che documentano la grandezza delle opere compiute sotto quello di guerra, non va dimenticato quello pronunciato in occasione della visita di S. E. Cao, al quale l'oratore non solo rivolge i convenevoli, ma dice chiaro e tondo che la spina dorsale di Monfalcone è il Cantiere, e che senza Cantiere la città non vivrebbe, e neppure la regione che si stende attorno la città: da Aquileia a Cormons, da S. Vito al Torre a Farra d'Isonzo, circa 5000 operai. Si apprenda così, in poche righe sostanziose, che sopra i ruderi della guerra è sorta in pochi anni una città nuova. Questa città è il suo superbo Cantiere, sono mostrati e illustrati dall'oratore alla missione della «Guardia bianca» di Finlandia, agli «Architetti navali» inglesi, all'«Ambasciatore di Spagna» ed al seguito, convenuti per il varo di una motonave spagnola e ad altri personaggi. Ecco della rinomanza internazionale di Monfalcone nel campo delle costruzioni navali si ripete e si ripete in questi discorsi in cui l'orgoglio dell'appartenenza nazionale e della fede politica si fonde con delicato sentimento all'affetto per il loco natale.

## La consegna delle tessere ai Balilla della Scuola elementare «Fabio Carmeli»

Nel vasto piazzale della Casa rionale Balilla «Giglio Padovano», martedì scorso, ebbe luogo, alla presenza della mamma del Caduto Fabio Carmeli, delle autorità, delle patronesse e di un largo stuolo d'invitati e di genitori degli alunni, la cerimonia della consegna delle tessere ai Balilla e alle Piccole Italiane della scuola elementare «Fabio Carmeli».

La corteo Balilla al comando del maestro Ferruccio Ziani e il gruppo Piccole Italiane al comando della maestra Vanda Vasari, erano schierate con centurie affiancate, in quadrato, lasciando libero al fianco, dove si trovava la bandiera con a fianco, il Caduto Fabio Carmeli, Moschetti. La cerimonia ebbe inizio con l'alza della bandiera e la lettura del giuramento. Il direttore signor Silvio Zoldan, facendo presente al rappresentante dell'O. N. Balilla come sia grande la percentuale dei tesserati in una scuola posta in un rione così povero, fece risaltare l'enorme sacrificio fatto dagli alunni per acquistare quella tessera che dà loro il diritto d'adossare quella camicia nera, che è simbolo di fede e di passione. Dopo aver rilevato come i Balilla siano orgogliosi di far parte di quel piccolo esercito di camicie nere futuro difensore di quel culto per la Patria che gli italiani, ricordo ai Balilla e alle Piccole Italiane tutti gli eroi immolatisi per la redenzione di Trieste e i morti per la santa causa della Rivoluzione fascista.

Poi, prese la parola la signora Torelli-Garza in rappresentanza del presidente dell'O. N. B., la quale, dopo aver ricordato il Caduto Fabio Carmeli, parlò in forma piena e precisa dei doveri che hanno i Balilla e le Piccole Italiane, spiegando loro l'alto valore morale della tessera e i vantaggi che da essa ne derivano. Finì il suo alto discorso inneggiando al Duce. Si procedette quindi alla consegna delle tessere. Al canto di Giovinezza e dell'Inno Balilla e con la sfilata delle centurie davanti alle autorità la bella e simpatica cerimonia ebbe fine.

**Condoglianze.** E' spirato giorni addietro in grave età il signor Giuseppe Langbank, apprezzato commerciante della nostra città, che da parecchi anni s'era ritirato dagli affari. Uomo probò, di sentimenti nazionali, aveva goduto di larga considerazione nei nostri ambienti commerciali. Per la sua morte esprimiamo al figlio sig. Massimo Langbank-Danni, perseguitato politico durante la guerra ed ora domiciliato a Bruxelles, nonché alla congiunta famiglia, il nostro cordoglio.

**Lezioni di letteratura tedesca alla R. Università.** Domani, venerdì, alle ore 18, il chiarissimo prof. Federico Sternberg terrà alla R. Università la sua seconda lezione su «Goethe».

## La traslazione della salma di Enrico Corradini nella chiesa di Santa Croce a Firenze

La salma del compianto senatore Enrico Corradini che come è noto era stata deposta provvisoriamente in un locale situato nella cappella prospiciente il bastione nord-est del Cimitero di Porta Santa, è stata martedì rimossa e tralasciata nel tempio di Santa Croce. Alle ore 10.30 si è recato alla Porta Santa il Podestà di Firenze, conte senatore Della Gherardesca accompagnato dal senatore conte Segre-Sartorio. La presenza dell'illustre patriota alla messa ed austerità cerimonia, ha conferito un carattere di commovente solidarietà triestina al rito con cui Firenze, per mezzo del suo Podestà, ha voluto magnificare la memoria ed onorare Enrico Corradini nel tempio che accoglie le spoglie dei massimi pensatori, scrittori ed artisti che operarono per il prestigio d'Italia. Accolto alla stazione da alcune eminenti personalità, il senatore conte Segre-Sartorio, nell'automobile che il Comune di Firenze gli aveva mandato incontro, è si recò nel Cimitero ove assistette alla traslazione della salma del suo caro e compianto amico.

La cerimonia è stata semplice e significativa. Il Podestà, firmato il verbale di rimozione, ha dato l'ordine di togliere la lastra di marmo del locale che racchiudeva la salma del senatore Corradini che fu deposta nell'autocarro funebre della Misericordia e trasportata nel tempio. Alle ore 11 precise l'autocarro che trasporta la salma di Enrico Corradini si ferma all'ingresso di Santa Croce. Nel tempio è già un gran numero di cittadini che, assiepatisi dietro i recinti che dividono la navata centrale dalle laterali, assistono raccolti al passaggio della salma.

Intorno ad essa, oltre i familiari, sono l'on. Morelli, il Prefetto Magioni, il Podestà conte Della Gherardesca, il conte Segre-Sartorio, il Segretario federale dott. Pavolini, l'on. Rodolfi, l'on. Guglielmotti, il Rettore dell'Università De Vecchi.

Dopo una Messa piena, mons. Bonardi, Vescovo ausiliare di Firenze, procede all'assoluzione della salma che viene tumulata in un locale appositamente preparato nella navata di sinistra.

## Giubileo di lavoro

Il capo bracciante Giuseppe Marcolin ha compiuto ieri il 40.º anno di lavoro presso la ditta Francesco Parisi. In tale occasione egli è stato cordialmente festeggiato con una bicchierata e con doni ricordo.

## STATO CIVILE - TRIESTE

13 aprile 1932-X  
Nati vivi: 12; maschi 4, femmine 8.  
Morti: 14.  
Matrimoni: 4.

## ASTERISCHI

Freddo in aprile

Muniti di un buon tabarro, i cittadini sopportano abbastanza bene la giornata di ieri; però ci voleva il tabarro. Freddo a mezzo aprile: tutti speravano che quest'anno, dopo tanti prodigiosi del freddo in febbraio e marzo, ci sarebbe stato risparmiato le revidie. Ma aprile è un mese di passaggio; ossia uno di quei mesi incerti, che talvolta prendono l'abbrivo verso temperature quasi estive, e talvolta si ritorcono nelle temperature invernali. L'uno e l'altro caso sono supergiti all'attento frequentatore. Quest'anno aprile si era tenuto finora sulla media: né troppo caldo né troppo freddo; che è poi il tono che conviene al suo carattere. Ma dall'altro giorno una delle solite ondate d'aria fredda, partita, si dice, dalla Scandinavia, venne a perturbare la nostra legittima primavera, e ieri mattina chi usciva di casa senza il prelodato tabarro si accorgeva tosto che era prudente rientrare per prendere il termometro stava a 0 centigradi e una bora, che era un po' più del borbino, faceva sentire il crudo delle nevicate cadute nella notte sul Carso. Anche il cielo e il mare mantennero per buona parte della giornata il colore aporico dei giorni di neve. L'ultima nevica in aprile l'abbiamo avuta nel 1929, e precisamente fra il 5 e il 6; allora per due notti il termometro discese fino a un solo grado sopra zero, e la bora collaborava all'invernalità della situazione soffiando a 77 chilometri. Anche l'anno scorso l'aprile fu fredduccio, con parecchie temperature notturne piuttosto basse. L'episodio di questi giorni non è dunque proprio eccezionale: è però secondo le previsioni, avranno pagato abbastanza tributi al freddo per avere il diritto di entrare in primavera senza altre linee daziarie.

**COMPAGNIA GENERALE DI ELETTRICITÀ**  
PADOVA Via S. Lucia, 8

## MOTORI - ELETTROPOMPE

COMPAGNIA GENERALE DI ELETTRICITÀ

PADOVA Via S. Lucia, 8

## per vendere di più

fate conoscere ed apprezzare al pubblico i vostri prodotti valendovi razionalmente e intelligentemente della pubblicità.

Tutti i mezzi, tutte le forme, tutte le attività pubblicitarie troverete raccolte alla

## Prima Mostra Nazionale della Pubblicità

(Fiera di Milano 12-27 aprile)

In ciascuna di esse può esser racchiuso

## il segreto del vostro successo

Nel Negozio

CARLO STRUKEL

Via Dante 12

continua la liquidazione a prezzi ridotti fino al 50%

degli articoli: valigeria e pelletterie

Grande partita THERMOS da mezzo litro a Lire 5.75

Palle da Tennis Inglesi a Lire 2.50 il pezzo

Racchette per Tennis nazionali, ingl. e indiane

CINTURE per Signora e da uomo







## MALATTIE GASTRICHE

vi acidi i più leggeri fino alle  
triche le più gravi, devono la  
fine ed una soverchia acidità  
co gastrico. L'acidità si acco  
lo stomaco, provoca la fermenta  
li alimenti ed intralcia il buon  
namento dell'apparato digerente  
evitare delle gravi malattie non  
rate il vostro stomaco allorqu  
sente dei malesseri digestivi.

più leggeri, ma prendete  
mezzo cucchiaino o 2 o 3 tav.  
Magnesia Bisurata in un poco  
d'acqua, dopo i pasti. Quest'antiacido  
arresta quasi istantaneamente la  
acidità, arresta la fermenta-  
zione degli alimenti, raddolcisce le mucose  
dello stomaco ed assicura una  
digestione facile e senza dolori. La M.  
Bisurata che è innocua e faci-  
lissima, si trova in vendita in  
ogni farmacia.

IL  
PRODOTTO ITALIANO  
DI MARCA, supera  
lo straniero e  
costa meno...

**OCCHIALI**  
**SALMOIRAGHI**  
in vendita presso tutti i buoni ottici

**PRETTE & C. - MONZA**  
AGLIE

TELE - TOVAGLIERI  
BIANCHERIE - CORREDI  
OPUSCOLO ARTICOLI  
"OCCASIONE"  
GRATIS A RICHIESTA

**Filiale di TRIESTE**  
Via Mazzini, 30  
Telefono 40-22

**ovani - Sposi - Vec**

arigione della debolezza nervosa  
colle rinomate **PILLOLE MELAI**  
nane in poco tempo forza ed en  
all'organismo più indebolito.  
ole per posta L. 21,- anticipate.  
AI, via Lame 43, Bologna. Chi  
colle gratis. Vendita in Trieste in  
farmacie o presso l'Istituto Farm  
nico, Triestino, via S. Francesco

**municato**

erose richieste del libretto  
disegno e delle dodici matite  
e ci pervengono ogni giorno  
regolarmente dei dischetti  
e occorrenti, alcune non  
no a quanto stabilito nel no  
di concorso che fu pubblicat

ornale. O sono insufficiente  
cate, o mancano dell'indi  
ittente, o contengono u  
leguato di dischetti o fascette  
etichette e stampati del tutto  
nostro Concorso.

ettiamo che dal 15 aprile

daremo evasione esclusiva  
verranno (in busta chiusa)  
tanti il nome, cognome  
di quattro dischetti-coperchi  
Arrigoni da 100 gr., o di 4 fa  
tratto Carne Arrigoni da 1/4



528

Usa mano indica  
fascetta che avvolge  
vasetto in ceramica  
Estratto Carne Arrogio

Espresso, Game Arranged

18



col trim  
planterr  
Pallio

Il CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE DELLA CATTEDRA  
AMBULANTE DI AGRICOLTURA DI GORIZIA partecipa la morte  
del

**prof. dott. cav. DETALMO TONIZZO**  
direttore della Cattedra dalla sua istituzione

I funerali seguiranno giovedì 14 corr., alle ore 16, partendo dai  
locali della Cattedra, via Trieste n. 43.

Gorizia, 13 aprile 1932 - X.

STANZE 2, camerino bagno, mobiliato, af-

UFFICIO centralissimo, telefono, affitti eventualmente parte. Indirizzio al Piccolo. 47641 P.

VILLINO in via Tagliaterra 1, otto stanze e accessori, ogni comfort, affittasi 10 luglio p. v. Rivigiersi Giotto II. pt., telefono 51-37. 53772 P.

Richestre di appartamenti, botteghe e magazzini

cent. 55 la parola Minimo L. 3.50 M

APPARTAMENTO 2 stanze, bagno, cucina, crocchi per 10 luog. Indicare condizioni, offerte, Cassetta 14372 L. Unione Pubb. 14372 L.

APPARTAMENTO mobilato, confort, con casei per primo maggio. Indirizzio al Piccolo. 67366 L.

MAGAZZINO adatto industria, chiaro, buona posizione, piccola pignone, cercai. Indirizzio al Piccolo. 47645 P.

QUARTIERE due-tre stanze, giardino o terrazza, cercai. Telefono 2507. 14443 L.

QUARTIERE 3 stanze, stanzetta, cucina, confort. Offerte ubicazione, prezzi. Cassetta 14427 L. Unione Pubb. 14427 L.

QUARTIERE 34 stanze, centro, cerca commerciante. Cassetta 14447 L. Unione Pubb. 14447 L.

QUARTIERINO vuoto, oppure mobilato parzialmente, cercai. Cassetta 14412 L. Unione Pubb. 14412 L.

UDINE: locale per macchina; altro per maratonino, cercai. Scrivere: Cassetta 14359 L. Unione Pubb. 14359 L.

Vendita d'occasione

cent. 55 la parola Minimo L. 3.50 M

A. A. VOLPI, martore, faine, puzzle, pelli guarnizioni in assortimento. Devide, via Mazzini 25. 21015

GARRETTI due ruote, due Steierdger, 100 cc., incandine, vend. Teo. 35. 6794 M.

CARROZZELLA bromissino stato, mologgiata, altra in legno, passeggerio primipassaggi, venduto prezzo mite. Montebelluna. 67437 M.

CARROZZELLA bambini, occasione, vend. Teo. Torquato Teaso 4. III, sin. 19963 M.

CARROZZELLA bambini quasi nuovi, vend. Teo. Torquato Teaso 4. III, sin. 19963 M.

CARROZZELLA, due bagni bambini, pattini a rotella, vend. Casuso, S. Francesco 67437 M.

CAMERA pranzo lussuosa, finissima, na, vendesi occasione. Tiziano 3, meaporta 11. 14435

CAMERA pranzo bellissima, solida, vendesi occasionalmente. Navalvi 35, 1, port. 53772 P.

CARROZZELLA credenza marmo, sedie, venduti qualunque prezzo. Teo. Torquato Teaso 4. III, sin. 19963 M.

CUCINA, camera letto, pranzo, vend. Via Conti 40, terzo, sinistra. 67437 M.

CUCINE, assortimento bellissimo, basi, vendosi, Via Udine 45 (sal. 67437 M).

LAVAMANO con marmo nero, senza ohio, vendesi al migliore offerente. 67437 M.

LINGUAPHONE Inglese, tedesco, ecc. Offerte Cassetta 14429 N. Unione Pub. 14429 N.

MATRIMONIALE nuova, finissima, prezzo basso, occasione. Luzzato 31, gamberia. 67437 M.

MOBILI, una gabbia artistica con stalli, vendesi occasione. Dalle 10. 67437 M.

Galilei 15. II.

OTTOMANE 50, stette imbottite 70, una per 40, assunoni ordinazioni e riparazioni. Teo. Torquato Teaso 4. III, sin. 19963 M.

PIANINO tedesco perfetto vendesi con rarissima. Via Commerciale 15, sedola 14435

PIANOFORTE, armadio, etagere ecc. cucina, vendosi occasione. Apiari Roiano. 67437 M.

STUDIO completo, stile Rinascimento dell'occasione. Piazza Goldoni 10. 14449

Commercio ed industria

cent. 65 la parola Minimo L. 6

A. ORD, argenti, dentiere, brillanti per pagando bene. Disimpegnati per pignori. Oreficeria Sierman, telefon. 67437 M.

BRILLANTI, oro, compera, scambiando prezzi altissimi, Oreficeria Fonti Salva. 67437 M.

Rappresentanti, piazzisti, viascenti, cent. la parola Minimo L. 6

PIAZZISTA Introdotto privativo d'oce. cercai. Offerte Cassetta 14433 P. Unione Pub. 14433 P.

**FONOGRAFI** Columbia e altre marche con  
dischi pagamento rateale, lire 20 poi. Car-  
ducci 10, Puzos 13571 M.

**PIAZZISTI** introdotti drogherie, co-  
cercansi Udine, provincia. Stipendio

Nelle  
Gran

**GRAMMOFONO** valigia forte, franchissimo, vend. Venti Settembre 41, Bar Audace 98938

**GRAMMOFONO** con tromba, 50 dischi, due diametri vendesi. Indirizzo al Piccolo: 56974 M.

**GRAMMOFONO** fortissimo con dischi, vendesi prezzo irrisorio. Indirizzo al Piccolo: 56953 M.

**GRAMMOFONO** valigia perfettissimo, con dischi 100, alto 80 vendosi. Pozzo bianco 3. terzo, Vedova. 98938

**MACHINA** valigia, occhio americano con dischi, vende lire 110. Valdivrivo 2. cortinaia. 14434 M.

**MACHINA** Singer, specie rotonda sarto, ed altri famosi vendesi occasione. Battersi Villaggio. 14467 M.

**MACHINA** scrivere marca Stower, seminuova, visibile, vendesi prezzo irrisorio - Trevisani, via Bosco un. 14471 M.

**MACHINA** sola rotonda Singer, altre rientranti, d'occasione. Tullich, Arcata 10. 67471 M.

**MACHINA** Singer nuova, specie rotonda, vendesi occasione Malacanton 13. I. 67472 M.

**MACHINA** scrivere Remington, vendesi occasione, causa partenza. Apisari 20. I. Bolano. 67473 M.

**MACHINA** cucire Singer testa Ventracenta, vendesi occasione. Via Scranza 2. IV. destra. 14374 M.

**MACHINA** cucire Singer nuovissima, vendesi causa partenza. Maurizio 10. 14437 M.

**MODELLO** veliero metri 2, splendido, adatto per studio, idilezzo, vendo prezzo irrisorio, parlando. Indirizzo Piccolo. 67428 M.

**MOTORINO** Marelli, continuo ed alternata potenza 1-15, occasione. Bar Montorini 2. 67430 M.

**PARANCO** portatelo 2000 kg., egga mastro, piattaforno, occasione, vendonsi. Via Garison 2. 67463 M.

**FELLICIA** Husaco, da farsi, vendesi occasione. Indirizzo Piccolo. 67430 M.

**SPECCHI** molati per negozio, arnesi barbiere, vendonsi. Guardia 2, secondo, destra. 67431 M.

**TAVOLI** ferro posteggio, vende Pollak, Rivia Sauro 10. 56949 M.

**TORNI** atti filettare 1000, 1500, 2000, vendonsi occasione. Ireneo Croce 7. 67495 M.

**VOLPE** nera, orsetto splendida, adatta per casa, vendesi occasione, vendesi occasione. Criespi 41. terzo, einistra. 67424 M.

**Acquisti d'occasione**

cent. 55 la parola Minimo L. 5450 N

**RAPPRESENTANTI** vendita asponne quintale cercansi. Saponifera, Villa d'Asti.

**Automobili, biciclette e sport**  
cent. 60 la parola. Minimo L. 5450 N

**ANSALDO** 4 CS vendesi occasione. Pavia Palazzo. 14472 M.

**ANSALDO** torpede venduto o scambio milion lezzerio. Indirizzo Piccolo.

**AUTOCARRO** Ford, tre assi, portata piena efficienza, vendesi. Indirizzo Piccolo.

**AUTORIMESSA** attiva, posizione c.d. 40 posteggi fissi, posteggi passaggio, garage benzina cedesi. Cassetta 14475 M.

**FORD** berlina 2 porte quasi nuova occasione. Indirizzo Piccolo.

**GUZZI** moto Guzzi unica sede di Guzzi S. Lazzaro 17 Motoformule scade.

**MOTOCARROZZINO** efficiente vende lunque prezzo. Vale Raffaele Sanzio rase.

**Capitali - Società - Cessioni di aziende commerciali e industriali**  
cent. 50 la parola. Minimo L. 5450 N

**AZIENDA** mercerie modo, cinese casalinghi, avviatissima Pola cedesi occasione favorevole. Offerte ufficio bazzazione Piccolo, Fiume, sud Azienza.

**AZIENDA** bene avviata mode, calzabelli, centralissima, Fiume, cedesi occasione. Trattato con massima diligenza. Ufficio Organizzazione Piccolo, sud Azienza Commerciale.

**CAPITALI** 300 e 500 mila intavolate su sopra stabili primi rango città di Ancona. Trattato con massima diligenza e serietà amministrazione stabilimenti con proprietari. Cassetta 14476 M.

**FRUTTA**, ortaggi, delicatessen, centro da avvenire, cedebbersi. Indirizzo Piccolo.

**MACELLERIA** completa cedesi. Via Madonna 23 macelleria.

**NEGOTIO** calzature calzoni con arretrato. Indirizzo Piccolo.

**NEGOTIO** commestibili vendesi.

**PANIFICIO** bene avviato vendesi kek. Per informazioni Katern Vico kek 155.

**366.000** prima ipoteca stabile città. 20.000 cerco. Cassetta 14458 E, Unione bilica.

**800.000** 6 e mezzo per cento disponibili

CAISONI due ferro zincato 2x1 1x1 ca-

mi termosifone 4 a acquedotti. Gassetta 14419 N Unione Pubblicità. 14419 N.

**BEDIZIALE** è carretto due ruote, uso macchinario, cercanini. Casella postale 24, Albaziale. 67047 N

**IMPIANTO** completo fabbricazione ghiaccio, oppure frigorifero, acquedotti. Irene G. 6746 N

**Acquisti, vendite mobili e pianoforti**  
cent. 69 la parola **Minimo L.** 69- NN

**A A A A A. PRIMA** di acquistare mobili visitate sempre il deposito Montagnari, via Crispi 35, dov'è trovete la vostra misura, una convenienza.

**A A A A A. NESSUN** luogo locale ma mobili garantiti, prezzi fuori concorrenza. Sottapeto Steiner. Via Geppa 15. 4267 NN

to per via e che non aveva sperato di ritrovare qui. Invece in una notte, come per magia, la fiamma latente era divampata, ed egli aveva veduto finalmente con occhi diversi, la creatura che aveva disconosciuto così a lungo. Avrebbe potuto spiegare questo a Paola? A avrebbe creduto in un simile, improvvisto, eppure singero mutamento? Tra non molto l'avrebbe avuto davanti a sé, avrebbe potuto leggere in quegli occhi la decisione del suo destino. Prese il cappello, si avviò salutando con un cenno i suoi dipendenti, pallido e freddamente risoluto. Quante volte questa sua freddezza ed impavida risoluzione gli aveva ottenuto il sopravvento, e quanto spesso adesso non sarebbe forse servita ad altro, che a sapere, a dargli una certezza... ma di una certezza, fosse pure la peggiore, egli aveva bisogno.

Attraversò le strade notte. Fu davanti la casa, alzò gli occhi. Le imposte erano aperte, ma non vide nessuno. Forse Paola lo aspettava ora, con indifferenza. Era stata questa sua indifferenza che gli aveva concesso il divorzio, impedendo lo scalo, suonò alla porta, la cameriera lo accolse con un sorriso, gli rivolse perfino qualche parola che non ascoltò, lo fece entrare nel salotto dove già tante ore aveva passato. L'appartamento pareva vuoto, disabitato. Non un rumore, non un suono di voce.

(Continua)

Proprietà letteraria - WILLY DIAS - Riproduzione vietata

---

62

---

Il giardino era ormai tutto candido. Su i piccoli viali, i rami distendevano un frastagliato ricamo, i gelsomini profumavano forte. Così spendeva la luna un mese prima sui monti, e con occhi disperati Paola l'aveva seguita nella sua portentosa ascesa. Ora era ben più modesto lo spettacolo, meno nobile, ma dolce.

Entrò la moglie del contadino, che le serviva, a preparare la tavola per la cena. Suono l'ora di notte dal campanile più vicino, altri campanili risposero in lontananza, si distese sulla campagna la solenne quiete della sera.

Zia Nina rientrò, sempre seguita da Lupo, e servendo a Paola la minestra, disse brevemente:

«Partirò dunque nei primi d'ottobre... Partirò nei nozze... Faremo un viaggio, una crociera...».

«Dio, Paola...» — e subito parlò d'altro.

XIV.

«Arrigo Glanda giocolava nervosamente con un filo tagliato, levava con apparente attenzione colui che gli parlava. Ma il suo grave interlocutore, il senatore Savelli non avrebbe mai immaginato

Avrebbe egli trovato le parole che occorrevano per persuadere non i fratelli: Sforzò la sua nervosità passeggiando.

malvini, come preteleva il Senatore, ma l'animo giustamente esacerbato di Paola?... Che le avrebbe detto? Non lo sapevo. Ma mi sarebbe subito la verità che gli urgeva nell'animo.

Non le per me avvocato che ormai si troppo tardi?... abbiamo lasciato scorrere un tempo prezioso.

Arrigo fu colpito dell'ultima frase, come se gli avesse rivolta la sua coscienza.

Voglio sperare che non sia troppo tardi... disse con tale sincera espressione che il Senatore si alzò per stringergli con riconoscenza la mano. Non se ne sarebbe mai andato quell'importuno?... Ma no, perché avrebbe dovuto andarsene?... Parlare di sé è sempre uno dei piaceri più delicati per l'uomo — e perché da mezz'ora non faceva altro. Però la soporazione di Arrigo era all'estremo, e non aveva bisogno di essere solo.

Si alzò risoluto:

— Lei mi vorrà scusare, Senatore, ma ho un appuntamento importante... del resto siamo d'accordo.

— Siam d'accordo, mi affido a lei... e se crede di approfittarne ho già l'automobile.

Non le grazie, disse poco lontano.

Lo accompagnò all'uscio, rientrò, chiamò il segretario:

vampata, ed egli aveva veduto finalmen-  
te con occhi diversi, la creatura che a-

aveva disincoscito così di lungo. Avrebbe potuto spiegare questo a Paola? Avrebbe così creduto in un simile, improvvisabile, sincero mutamento? Tra non molto l'avrebbe avuta davanti a sé, avrebbe potuto leggere in quegli occhi la decisione del suo destino. Prese il cappello, si avviò salutando con un cenno i suoi dipendenti, pallido e freddamente risoluto. Quante volte questa sua fredda ed impavida risoluzione gli aveva ottenuto il sopravvento. Ma adesso non sarebbe forse servita ad altro, che a sapere, a dargli una certezza... ma di una certezza, fosse pure la peggiore, egli aveva bisogno.

Attraversò le strade note, Fu davanti la casa, alzò gli occhi. Le imposte erano aperte, ma non vide nessuno. Forse Paola lo aspettava ora, con indifferenza. Era stata questa sua indifferenza a farla accoscere così. Si avvicinò, rapido lo scelse, suonò alla porta, la cameriera lo accolse con un sorriso, gli rivolse perfino qualche parola ch'egli non ascoltò, lo fece entrare nel salotto dove già tante ore aveva passato, L'appartamento pareva vuoto, disabitato. Non un rumore, non un suono di voce.

(Continua)